



EVROPSKI PARLAMENT

2009 - 2014

Odbor za ribištvo

2012/0077(COD)

16.10.2012

PREDLOGI SPREMEMB 19–31

Osnutek poročila
Jarosław Leszek Wałęsa
(PE496.385v01-00)

o predlogu Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 1098/2007 z dne 18. septembra 2007 o vzpostavitvi večletnega načrta za staleže trske v Baltskem morju in ribištvo, ki izkorišča te staleže

Predlog uredbe
(COM(2012)0155 – C7-0090/2012 – 2012/0077(COD))

Predlog spremembe 19
Jaroslav Leszek Wałęsa

Predlog uredbe
Uvodna izjava 3 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(3a) Znanstveni podatki kažejo, da ciljne stopnje umrljivosti niso več primerne in da bi bilo treba te stopnje revidirati v skladu z najboljšimi razpoložljivimi znanstvenimi mnenji.

Or. en

Predlog spremembe 20
Jaroslav Leszek Wałęsa

Predlog uredbe
Uvodna izjava 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(4) Za učinkovito doseganje ciljev iz Uredbe (ES) št. 1098/2007 in hitro odzivanje na spremembe pogojev staleža ali ribištva, je treba v skladu s členom 290 Pogodbe na Komisijo prenesti pooblastilo za sprejemanje aktov v zvezi s ***pregledom najnižjih stopenj ribolovne umrljivosti, kadar glede na znanstvene podatke te stopnje niso več primerne in ukrepi niso zadostni za doseganje ciljev načrta.*** Zlasti je pomembno, da Komisija pri pripravljalnem delu opravi ustrezna posvetovanja, vključno s posvetovanji na strokovni ravni.

(4) Za učinkovito doseganje ciljev iz Uredbe (ES) št. 1098/2007 in hitro odzivanje na spremembe pogojev staleža ali ribištva, je treba v skladu s členom 290 Pogodbe na Komisijo prenesti pooblastilo za sprejemanje aktov v zvezi z ***določanjem obdobj, ko je na nekaterih geografskih območjih dovoljen ribolov z uporabo nekaterih vrst orodja.*** Zlasti je pomembno, da Komisija pri pripravljalnem delu opravi ustrezna posvetovanja, vključno s posvetovanji na strokovni ravni.

Or. en

Predlog spremembe 21
Ole Christensen

Predlog uredbe
Uvodna izjava 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(4) Za učinkovito doseganje ciljev iz Uredbe (ES) št. 1098/2007 in hitro odzivanje na spremembe pogojev staleža ali ribištva, je treba v skladu s členom 290 Pogodbe na Komisijo prenesti pooblastilo za sprejemanje aktov v zvezi s pregledom najnižjih stopenj ribolovne umrljivosti, kadar glede na znanstvene podatke te stopnje niso več primerne in ukrepi niso zadostni za doseganje ciljev načrta. Zlasti je pomembno, da Komisija pri pripravljalnem delu opravi ustrezna posvetovanja, vključno s posvetovanji na strokovni ravni.

Predlog spremembe

(4) Za učinkovito doseganje ciljev iz Uredbe (ES) št. 1098/2007 in hitro odzivanje na spremembe pogojev staleža ali ribištva, je treba v skladu s členom 290 Pogodbe na Komisijo prenesti pooblastilo za sprejemanje aktov v zvezi s pregledom najnižjih stopenj ribolovne umrljivosti, kadar glede na znanstvene podatke te stopnje niso več primerne in ukrepi niso zadostni za doseganje ciljev načrta. Zlasti je pomembno, da Komisija pri pripravljalnem delu opravi ustrezna posvetovanja z **regionalnim svetovalnim svetom za Baltsko morje in ustreznimi zainteresiranimi stranmi**, vključno s posvetovanji na strokovni ravni.

Or. en

Predlog spremembe 22
Nils Torvalds

Predlog uredbe
Uvodna izjava 9 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(9a) Dotok soli iz Severnega morja in Atlantskega oceana je bistven za preživetje staležev trske v Baltskem morju. V zadnjem desetletju se je zmanjšala raven soli v vodah Baltskega morja. Istočasno je vedno večja površina morskega dna, zlasti v globljih vodah Baltskega morja, ostala brez kisika, zaradi česar je na naravnem območju drstenja trske to postalo zelo težko, če ne celo nemogoče. Zato je potreben previdnostni pristop pri izkoriščanju staleža trske v Baltskem morju.

Predlog spremembe 23
Isabella Lövin

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 1

Uredba (ES) št. 1098/2007

Člen 4 – uvodni odstavek

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

„Načrt bo zagotovil trajnostno izkoriščanje zadevnih staležev trske na podlagi največjega trajnostnega donosa s postopnim zmanjševanjem in vzdrževanjem stopenj ribolovne umrljivosti na ravneh, ki ne bodo **nižje** od:“

Predlog spremembe

„Načrt bo zagotovil trajnostno izkoriščanje zadevnih staležev trske na podlagi največjega trajnostnega donosa s postopnim zmanjševanjem in vzdrževanjem stopenj ribolovne umrljivosti na ravneh, ki ne bodo **višje** od:“

Or. en

Obrazložitev

Načrt upravljanja bi moral navajati najvišjo ribolovno umrljivost, ne pa najnižje ribolovne umrljivosti.

Predlog spremembe 24
Marek Józef Gróbarczyk

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 1 a (novo)

Uredba (ES) št. 1098/2007

Člen 4 – točka (a)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(a) 0,4 pri starosti od 3 do 6 let za stalež trske na območju A; in

Or. en

Predlog spremembe 25
Nils Torvalds

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 1 a (novo)

Uredba (ES) št. 1098/2007

Člen 4 – točka (a)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(a) 0,30 pri starosti od 3 do 6 let za stalež trske na območju A; in

Or. en

Obrazložitev

Skladno z najnovejšim mnenjem Mednarodnega sveta za raziskovanje morja (ICES).

Predlog spremembe 26

Isabella Lövin

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 1 a (novo)

Uredba (ES) št. 1098/2007

Člen 4 – točka (a)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(a) 0,3 pri starosti od 3 do 6 let za stalež trske na območju A; in

Or. en

Obrazložitev

Mednarodni svet za raziskovanje morja (ICES) svetuje stopnjo ribolovne umrljivosti za stalež trske v zahodnem Baltske morju 0,25, v vzhodnem pa 0,3. Načrt upravljanju bi bilo treba temu primerno spremeniti. Zlasti nedavne spremembe v biomasi staleža pomenijo, da bi previdnostni pristop privedel do konzervativne vrednosti F.

Predlog spremembe 27

Marek Józef Gróbarczyk

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 1 b (novo)

Uredba (ES) št. 1098/2007
Člen 4 – točka (b)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(b) 0,4 pri starosti od 4 do 7 let za stalež trske na območjih B in C.

Or. en

Predlog spremembe 28
Nils Torvalds

Predlog uredbe
Člen 1 – točka 1 b (novo)
Uredba (ES) št. 1098/2007
Člen 4 – točka (b)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

(b) 0,25 pri starosti od 4 do 7 let za stalež trske na območjih B in C.

Or. en

Obrazložitev

Skladno z najnovejšim mnenjem Mednarodnega sveta za raziskovanje morja (ICES).

Predlog spremembe 29
Ole Christensen

Predlog uredbe
Člen 1 – točka 3
Uredba (ES) št. 1098/2007
Člen 8 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predlog spremembe

„3. Svet vsako leto v skladu s Pogodbo odloči o največjem dovoljenem številu dni odsotnosti iz pristanišča zunaj obdobj, določenih v odstavku 1 v naslednjem letu, ko je ribolov z orodji iz odstavka 1

črtano

dovoljen, v skladu s pravili iz odstavkov 4 in 5.“

Or. en

Predlog spremembe 30
Jaroslav Leszek Wałęsa

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 5

Uredba (ES) št. 1098/2007

Člen 27

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 27

Kadar glede na znanstvene podatke vrednosti za najnižje stopnje ribolovne umrljivosti iz člena 4 niso skladne s cilji načrta upravljanja, je Komisija pooblaščen, da sprejme delegirane akte v skladu s členom 29a, s katerimi spremeni te stopnje.“

Predlog spremembe

Člen 27

Če Komisija ugotovi, da vrednosti za najnižje stopnje ribolovne umrljivosti iz člena 4 niso več primerne za doseganje ciljev iz načrta upravljanja, pripravi predlog za sprejetje po rednem zakonodajnem postopku, s katerim spremeni ciljne stopnje ribolovne umrljivosti iz člena 4. Ta predlog se pripravi na podlagi mnenja Znanstvenega, tehničnega in gospodarskega odbora za ribištvo ter po posvetovanju z regionalnim svetovalnim svetom za Baltsko morje.

Or. en

Predlog spremembe 31
Ole Christensen

Predlog uredbe

Člen 1 – točka 5

Uredba (ES) št. 1098/2007

Člen 27

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 27

Kadar glede na znanstvene podatke vrednosti za najnižje stopnje ribolovne umrljivosti iz člena 4 niso skladne s cilji načrta upravljanja, je Komisija pooblaščen, da sprejme delegirane akte v skladu s členom 29a, s katerimi spremeni te stopnje.“

Predlog spremembe

Člen 27

Kadar glede na znanstvene podatke vrednosti za najnižje stopnje ribolovne umrljivosti iz člena 4 niso skladne s cilji načrta upravljanja, je Komisija pooblaščen, da ***ob posvetovanju z regionalnim svetovalnim svetom za Baltsko morje in ustreznimi zainteresiranimi stranmi*** sprejme delegirane akte v skladu s členom 29a, s katerimi spremeni te stopnje.“

Or. en